

Nemecko-Offenbach am Main: Testovacie a meracie stroje a prístroje

OJ S 200/2016 15/10/2016

Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania

Dodávky

Smernica 2004/18/ES

Oddiel I: Verejný obstarávateľ

---

### I.1. Názov a adresy

Úradný názov: Generalzolldirektion Zentrale Beschaffungsstelle der Bundesfinanzverwaltung

Poštová adresa: Friedrichsring 35

Mesto/obec: Offenbach am Main

PSČ: 63069

Štát: Nemecko

Kontaktná osoba: Christiane Kopp

E-mail: [Christiane.Kopp@zoll.bund.de](mailto:Christiane.Kopp@zoll.bund.de)

Telefón: +49 698302-601

Fax: +49 698302-600

**Internetová adresa (internetové adresy):**

Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa: [www.bund.de](http://www.bund.de)

Elektronický prístup k informáciám: [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de)

Elektronické predkladanie ponúk a žiadostí o účasť: [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de)

**Ďalšie informácie možno získať na:**

vyššie uvedenej adrese

**Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na adrese:**

Úradný názov: e-Vergabe, Vergabepattform des Bundes

Štát: Nemecko

Internetová adresa: [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de)

**Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť:** Úradný názov: e-Vergabe

Štát: Nemecko

Internetová adresa: [www.evergabe-online.de](http://www.evergabe-online.de)

### I.2. Druh verejného obstarávateľa

Ministerstvo alebo iný štátny alebo federálny orgán vrátane regionálnych alebo miestnych útvarov

### I.3. Hlavná činnosť

Hospodárske a finančné záležitosti

### I.4. Zadanie zákazky v mene iných verejných obstarávateľov

Verejný obstarávateľ nakupuje v mene iných verejných obstarávateľov: nie

Oddiel II: Predmet zákazky

---

### II.1. Opis

#### II.1.1. Názov pridelený zákazke verejným obstarávateľom

Lieferung von Videoendoskopen.

**II.1.2. Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb**

Tovary

Kúpa

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Generalzolldirektion Zentrale Beschaffungsstelle der Bundesfinanzverwaltung Friedrichsring 35, 63069 Offenbach am Main, Deutschland.

Kód NUTS DE714 Wiesbaden, Kreisfreie Stadt

**II.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme**

**II.1.4. Informácie o rámcovej dohode**

**II.1.5. Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)**

Lieferung von 150 Stück Videoendoskopen mit Zubehör.

**II.1.6. Kód (kódy) CPV**

38540000 Testovacie a meracie stroje a prístroje

**II.1.7. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)**

Na toto obstarávanie sa vzťahuje dohoda o vládnom obstarávaní: áno

**II.1.8. Časti**

Táto zákazka sa delí na časti: nie

**II.1.9. Informácie o variantoch**

Budú sa akceptovať varianty: nie

**II.2. Rozsah obstarávania**

**II.2.1. Celkové množstvo alebo rozsah**

150 Stück Videoendoskope mit Zubehör.

**II.2.2. Informácie o opsiách**

Opcie: nie

**II.2.3. Informácie o obnovenom obstarávaní**

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

**II.3. Trvanie zákazky alebo lehota na dokončenie**

**Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie**

---

**III.1. Podmienky týkajúce sa zákazky**

**III.1.1. Požadované zábezpeky a záruky**

**III.1.2. Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia**

Zahlungen erfolgen nach § 17 VOL/B.

**III.1.3. Právna forma, ktorú má vytvoriť skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka**

Gesamtschuldnerisch haftend.

**III.1.4. Podmienky vykonania zákazky**

Plnenie zmluvy podlieha osobitným podmienkam: nie

### **III.2. Podmienky účasti**

#### **III.2.1. Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov**

Zoznam a krátky opis podmienok: Den Vergabeunterlagen ist eine abschließende Liste der geforderten Nachweise und Eigenerklärungen beigefügt.

#### **III.2.2. Ekonomická a finančná spôsobilosť**

#### **III.2.3. Technická a odborná spôsobilosť**

Zoznam a krátky opis podmienok:

Referenzen, Referenzgerät, Prospekte, technische Beschreibungen/Datenblätter oder vergleichbare Unterlagen des angebotenen Geräts.

#### **III.2.4. Informácie o vyhradených zákazkách**

### **III.3. Osobitné podmienky pre zákazky na poskytovanie služieb**

#### **III.3.1. Informácie o konkrétnej profesii**

#### **III.3.2. Informácie o pracovníkoch zodpovedných za vykonanie zákazky**

## **Oddiel IV: Postup**

---

### **IV.1. Druh postupu**

#### **IV.1.1. Druh postupu**

Otvorená

#### **IV.1.2. Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť**

#### **IV.1.3. Informácie o znížení počtu riešení alebo ponúk počas rokovania alebo dialógu**

### **IV.2. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

#### **IV.2.1. Kritériá na vyhodnotenie ponúk**

Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska Nižšie uvedené kritériá

1. Preis. Relatívna váha 30
2. Technische Parameter. Relatívna váha 65
3. Folgekosten. Relatívna váha 5

#### **IV.2.2. Informácie o elektronickej aukcii**

Použije sa elektronická aukcia: nie

### **IV.3. Administratívne informácie**

#### **IV.3.1. Referenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ**

331-2016-0429

#### **IV.3.2. Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tohto obstarávacieho konania**

nie

#### **IV.3.3. Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívneho dokumentu**

Lehota na prijímanie žiadostí o súťažné podklady alebo o prístup k dokumentom: 8.11.2016

Spoplatnená dokumentácia: nie

#### **IV.3.4. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť**

9.11.2016 - 11:00

#### **IV.3.5. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom**

#### **IV.3.6. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť** nemčina.

#### **IV.3.7. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané** do: 28.2.2017

#### **IV.3.8. Podmienky na otváranie ponúk**

Miesto:

Entfällt.

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: nie

### **Oddiel VI: Doplnkové informácie**

---

#### **VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania**

Toto obstarávanie sa bude opakovať: nie

#### **VI.2. Informácie o fondoch Európskej únie**

Obstarávanie sa týka projektu a/alebo programu financovaného z fondov Európskej únie: nie

#### **VI.3. Doplnujúce informácie**

Bei Nutzung der Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) wird diese im laufenden Vergabeverfahren als vorläufiger Nachweis der Eignung akzeptiert. Weitere Informationen zur Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) erhalten Sie unter folgendem LINK der Europäischen Kommission:

<https://webgate.acceptance.ec.europa.eu/espd/filter?lang=de>

Mit dem Angebot ist der Vordruck „Eigenerklärungen“ abzugeben. In diesem versichert der Bieter, dass keine fakultativen bzw. zwingenden Ausschlussgründe gemäß §§ 123, 124 GWB vorliegen.

Die Bereitstellung der Vergabeunterlagen / Angebotsabgabe erfolgt ausschließlich elektronisch auf der E-Vergabepattform unter <http://www.evergabe-online.de>

Die Nutzungsbedingungen der e-Vergabe sind zu beachten.

Hinweise für Bewerber / Bieter zur Durchführung elektronischer Vergabeverfahren über die e-Vergabe-Plattform werden den Vergabeunterlagen beigelegt.

Weitere Informationen zur elektronischen Angebotsabgabe gemäß § 11 Abs. 3 VgV erhalten Sie über den LINK <http://www.evergabe-online.info/vgv11>

Bieteranfragen sollen bis spätestens sechs Tage vor Angebotsfristende gestellt werden. Spätere Bieteranfragen können unberücksichtigt bleiben.

#### **VI.4. Postupy preskúmania**

##### **VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie**

Úradný názov: Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Poštová adresa: Villemombler Straße 76

Mesto/obec: Bonn

PSČ: 53123

Štát: Nemecko

##### **VI.4.2. Postup preskúmania**

Presné informácie o termínoch na postup preskúmania: Bewerber / Bieter, deren Bewerbungen / Angebote nicht berücksichtigt werden sollen, werden nach Abschluss des Bewerbungsverfahrens oder vor Zuschlagserteilung gemäß § 134 GWB informiert. Ein Bewerber / Bieter kann seine Nichtberücksichtigung im Nachprüfungsverfahren bei der Vergabekammer überprüfen lassen. Voraussetzung für ein Nachprüfungsverfahren ist, dass der Verstoß gegenüber der Vergabestelle gerügt wird. Der Antrag ist unzulässig, soweit der Antragsteller den gerügten Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat (§ 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB), (...), mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Nach Ablauf dieser Frist ist gegen diese Entscheidung kein Rechtsmittel mehr möglich. Der Antrag auf Nachprüfung ist an die Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt, Villemombler Straße 76, 53123 Bonn, zu richten.

#### **VI.4.3. Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania**

#### **VI.5. Dátum odoslania tohto oznámenia**

10.10.2016